

¿Qué cosas deben reciclarse en su edificio?

Su edificio acepta los siguientes materiales para reciclaje:

- Diarios
- Revistas, catálogos y otros materiales en papel similar
- Cartón corrugado
- Recipientes de vidrio
- Botellas y recipientes de plástico N.º1 y N.º2
- Latas de aluminio
- Latas de acero
- Otro: _____
- Otro: _____
- Otro: _____



El reciclaje es la ley en Wisconsin. Para ver una lista completa de los materiales que está prohibido desechar en vertederos e incineradores en Wisconsin, visite dnr.wi.gov y busque "what to recycle" ("qué reciclar").

Reciclaje...

- **Ahorra energía.** Reciclar una lata de aluminio puede ahorrar energía suficiente como para hacer funcionar un televisor durante tres horas.
- **Conserva los recursos.** Reciclar una tonelada de papel permite salvar 17 árboles, 7.000 galones de agua, 463 galones de petróleo, tres yardas cúbicas de espacio de vertederos y energía suficiente como para calefaccionar una casa promedio durante seis meses.
- **Fomenta el trabajo.** Reciclar 10.000 toneladas de material permite que haya 10 puestos de trabajo, mientras que enviar la misma cantidad a un vertedero supone solamente un puesto de trabajo.



Wisconsin Department of Natural Resources
Bureau of Waste & Materials Management
PO Box 7921
Madison, WI 53707

(608) 266-2111

DNRWasteMaterials@wisconsin.gov

El Departamento de Recursos Naturales de Wisconsin ofrece igualdad de oportunidades en sus empleos, programas, servicios y funciones, según el Plan de Acción Afirmativa. Ante cualquier inquietud, envíe una carta a Equal Opportunity Office, Department of Interior, Washington, D.C. 20240.

Puede solicitar esta publicación en formatos alternativos (letras grandes, Braille, grabaciones, etc.). Si desea obtener más información, comuníquese al (608) 266-2111.

PUB WA-1634 2013



Guía del arrendatario para RECICLAJE Y REDUCCIÓN DE DESECHOS



Wisconsin cuenta con uno de los programas de reciclaje más eficaces y más sólidos del país, manteniendo más del 40% de sus desechos fuera de los vertederos.

Contactos sobre reciclaje en su área:

Su propietario/administrador del edificio

Su programa de reciclaje local

Responsabilidades del arrendatario

1. Separe los desechos reciclables de la basura en su casa/apartamento.
2. Prepare los desechos reciclables para que estén limpios.
3. Coloque los desechos reciclables en los recipientes provistos por el propietario o la ciudad.

Responsabilidades del propietario

1. Proporcionar recipientes adecuados separados para los materiales reciclables.
2. Organizar la recolección y el transporte de los materiales reciclables a una planta de reciclaje o procesamiento.
3. Notificar a los residentes del apartamento por escrito acerca de su programa de reciclaje cuando se muden, y por lo menos dos veces por año después.
4. Cumplir con los requisitos de las ordenanzas locales sobre reciclaje.

Llame al programa de reciclaje de su comunidad si el propietario no está prestando los servicios de reciclaje requeridos.

Visite www.RecycleMoreWisconsin.org para ver la información de contacto sobre reciclaje para la comunidad.



Para obtener más información sobre el reciclaje en Wisconsin, visite dnr.wi.gov y busque "recycle" (reciclaje).

Otros materiales para tener en cuenta

Además de lo que se recolecte en donde usted vive, hay muchos otros materiales que deben reciclarse en Wisconsin. Consulte al programa de reciclaje de su comunidad para saber qué materiales adicionales pueden recolectarse localmente.



• **RESIDUOS ELECTRÓNICOS:** en la mayoría de los casos, no pueden tirarse a la basura. Muchos residuos electrónicos pueden reciclarse a través de E-Cycle Wisconsin, un programa que cuenta con sitios de recolección de residuos electrónicos gratis o de bajo costo en todo el estado. Para encontrar un sitio de recolección en su zona, diríjase a dnr.wi.gov y busque "ecycle."

• **RESIDUOS FARMACÉUTICOS:** contienen sustancias tóxicas y no deben arrojarse por el inodoro ni en la basura. Comuníquese con el programa de reciclaje de la comunidad para ver cuáles son las opciones locales de desecho.



• **OBJETOS FILOSOS MÉDICOS DE USO DOMÉSTICO:** NUNCA deben arrojarse en la basura, ni en los contenedores de recolección de medicamentos o materiales para reciclar. Para encontrar un sitio de recolección cerca suyo, visite dnr.wi.gov y busque "sharps" (objetos filosos).



• **RESIDUOS DE VEHÍCULOS:** los residuos tales como baterías de plomo-ácido llantas filtros de aceite usados y aceites de desecho, y los **ELECTRODOMÉSTICOS** tales como aire acondicionados y microondas no pueden arrojarse en la basura. Deben reciclarse en los programas de recolección de su comunidad o en las tiendas en donde se compran piezas de repuesto.

¿Qué más puede hacer?

Aumentar la cantidad que reutiliza y reducir la cantidad que desecha no solamente ayuda al medioambiente, sino que también puede ahorrarle dinero. Empiece a reducir sus desechos con estos hábitos:



• **REUTILICE** los productos y los recipientes lo más que pueda.

• **RECICLE** cuando esté lejos de casa. Si no hay contenedores de reciclaje cerca, lleve los materiales reciclables a casa con usted.

• **COMPRA A GRANEL** y compre los productos de limpieza en presentaciones concentradas. Esto reducirá la cantidad de envases que utiliza y le permitirá ahorrar dinero en el largo plazo.

• **COMPRA PRODUCTOS RECICLADOS** con el mínimo de envase/paquete.

• **DONE** los materiales tales como muebles, ropa y otros productos del hogar cuando no los use más.

